



Sommaire

S. 3 Gemeng

S. 26 Syndikater, Kommissioune,

Veräiner a Leit

S. 42 Schoul, Maison relais a

Crèche

S. 46 Agenda



Informatiounsblat vun der Gemeng Noumer N° 3/2024

Editeur:

De Schäfferot vun der Noumer Gemeng

Redaktioun:

Gemeng Noumer

Gestaltung:

Carine Schilling

Drock:

Autisme Luxembourg asbl Papier Circle Offset, besteet zu 100% aus recycléiertem Pabeier

Déi nächst Editioun vum Reider:

Viraussiichtlech Enn Dezember 2024



Léif Matbiergerinnen a Matbierger,



dëse Summer ass een ideale Moment fir e Réckbléck op dat lescht Joer ze maachen. Viru ronn engem Joer huet den neie Schäfferot seng Aarbecht ugefaangen. Mam Sophie Diderrich an Nicolas Decker hunn zwee jonk Awunner aus der Gemeng Noumer zesumme mat mir d'Responsabilitéit iwwerholl an eis ageschafft. D'Freed un der Aarbecht ass bliwwen a vill Erkenntnisser sinn derbäikomm.

D'Aarbecht op enger Gemeng ass vill méi komplizéiert wéi et vu bausse schéngt. D'Prozedure sinn oft komplex, loosse wéineg Spillraum an hu fest Delaien. Dat geet vun enger Prozedur fir eng carte identité oder eng Baugeneemegung bis hin zu der Organisatioun vu Walen. Mir kënnen dobäi op een héicht Fachwësse vun eisem Gemengepersonal zeréckgräifen. Wéinst den opwändegen Ofleef kënnt an eisen Aen de

Kontakt mat de Bierger ze kuerz. Dowéinst brauch eist Personal Ënnerstëtzung duerch en zousätzleche Mataarbechter.

Zwee grouss Projeten hunn eis voll Opmierksamkeet, well si mat héije Käschte verbonne sinn: Den Ufank vum Bau vum Gemengenatelier zu Schrondweiler ass fir d'Enn vun desem Joer geplangt. Doduerch si greisser Infrastrukturaarbechten, enner anerem och an der der Rue du Cimetière zu Schrondweiler néideg. D'Plange vun der neier Schoul zu Noumer gett weinst der wuessender Kannerzuel intensiv virugedriwwen. Dei eischt Pläng wäerten dest Joer finaliseiert ginn.

Weider läit de Fokus um Schutz virun lwwerschwemmunge souwéi eng besser Notzung vun der Energie, genau wéi och de Schutz vun eiser Natur. Sou solle bei staarkem Reen kritesch Plazen entschäerft ginn a Waasser bei méi héich geleeëne Plazen zeréckgehale ginn. D'Maison Relais an de Paschtoueschhaff kréien eng Fotovoltaikanlag an a Kooperatioun mat dem Natur- & Geopark Mëllerdall sinn eng Rei Mesurë geplangt. Leider gehéiert och d'Offallwirtschaft dozou, wou mir d'Erhéijung vun de Fraisen ëm zirka 40% bekannt musse ginn.

Laangfristeg behale mir och de Vëloswee op eisem Agenda a mir hoffen datt dëse Projet wéinst engem reegen Austausch mat dem Ministère beschleunegt ka ginn an endlech viru kënnt.

Ech hoffen Dir an Är Famill hat en erhuelsame Summer an eng gutt Rentrée.

Ariane Toepfer

éischt Schäffin

Gemeng Noumer

Telefonzentrale Standard téléphonique

83 73 18 - 200

E-Mail Adresse:

Adresse électronique commune@nommern.lu

Einwohnermeldeamt Bureau de la population

population@nommern.lu

Gemeindesekretariat Secrétariat communal

Tel.: 83 73 18 - 210 Laurent Reiland secretariat@nommern.lu

Sabrina Nothar Tel.: 83 73 18 - 215 sabrina.nothar@nommern.lu

Carole Risch Tel.: 83 73 18 - 211 carole.risch@nommern.lu

Carine Schilling Tel.: 83 73 18 - 205 carine.schilling@nommern.lu

Gemeindekasse Recette communale

Nathalie Hallé Tel.: 83 73 18 - 220 recette@nommern.lu

Technischer Dienst Service technique

Mike Scholtes Tel.: 83 73 18 - 250 technique@nommern.lu

Etienne Bayenet Tel.: 83 73 18 - 230 etienne.bayenet@nommern.lu

Natascha Kridel Tel.: 83 73 18 - 240 natascha.kridel@nommern.lu

Tel.: 83 73 18 - 801 Guy Seil guy.seil@nommern.lu

Schöffenkollegium

Collège des bourgmestre et échevins

Wir bitten Sie, Termine telefonisch beim Gemeindesekretär zu beantragen. Nous vous prions de bien vouloir demander un rendez-vous auprès du secrétaire communal.

Adresse

31, rue Principale L-7465 Nommern

Öffnungszeiten Heures d'ouverture

lundi (sans rdv)* 8:00 - 11:30 joignable par mardi & jeudi (sur rdv)** tél.

> telef. erreichbar

mercredi (sans rdv)* 8:00 - 11:30 14:00 - 16:00

vendredi fermé fermé

Dienstags und donnerstags sind wir zudem von 14:00 - 16:00 Uhr telefonisch erreichbar. En outre nous sommes joignables par téléphone de 14:00 - 16:00 les mardis et jeudis.

Bei einem Todesfall freitags, an Wochenenden und Feiertagen können Sie folgende Nummer anrufen: 83 73 18 - 800

En cas d'un décès le vendredi, pendant les weekends et jours fériés vous pouvez appeler le numéro suivant : 83 73 18 - 800

lundi (sans rdv)*

mercredi (sans rdv)* 8:00 - 11:30 jeudi (sur rdv)** 8:00 - 11:30

lundi (sans rdv)* 8:00 - 11:30 14:00 - 18:00 ou sur rendez-vous

Während der anderen Bürostunden ist der technische Dienst telefonisch erreichbar. Pendant les autres heures de bureau, le service technique peut être contacté par téléphone.

Gemeindeförsterin Préposée forestière

Martine Zangerlé Tel.: 621 202 146 martine.zangerle@anf.etat.lu Termine nur auf Anfrage Uniquement sur rendez-vous

^{*} ohne Termin

^{**} nur nach Terminvereinbarung

Autorisations de bâtir

Année	No.	Objet de la demande	Lieu	Date autorisation
2024	36	Démantèlement des infrastructures d'entrée de la décharge de déchets inertes à Colmar- Berg/Cruchten	99, rue de l'Alzette L-7420 Cruchten	06.06.24
2024	37	Rénovation de la façade d'une maison unifamiliale	23, rue de l'École L-9184 Schrondweiler	06.06.24
2024	38	Rénovation du toit d'une étable	Schlaederhaff L-7420 Cruchten	06.06.24
2024	39	Modification de l'autorisation 34-2023 du 23 août 2023	3, rue Principale L-7465 Nommern	06.06.24
2024	40	Changement d'affectation d'une maison unifamiliale en maison unifamiliale avec logement intégré	2, rue de l'Alzette L-7420 Cruchten	26.06.24
2024	41	Construction d'un abri pour chevaux	39, rue Principale L-7420 Cruchten	26.06.24
2024	42	Mise en place d'une installation photovoltaïque	4, rue Geischleid L-9184 Schrondweiler	26.06.24
2024	43	Mise en place d'une installation photovoltaïque et d'une pompe à chaleur	3A, rue Geischleid L-9184 Schrondweiler	26.06.24
2024	44	Mise en place d'une installation photovoltaïque	23, Kierchestrooss L-9184 Schrondweiler	26.06.24
2024	45	Modification de l'autorisation 46-2023 du 12 juillet 2022	3, Kierchestrooss L-9184 Schrondweiler	16.07.24
2024	46	Mise en place d'une installation photovoltaïque	18, Kierchestrooss L-9184 Schrondweiler	16.07.24
2024	47	Mise en place d'une installation photovoltaïque	5, rue Neuve L-7465 Nommern	16.07.24
2024	48	Mise en place d'une installation photovoltaïque	9, rue de la Montagne L-7420 Cruchten	16.07.24
2024	49	Construction d'une couverture pour une citerne à lisier	1, rue de Knapp L-7465 Nommern	16.07.24
2024	50	Deuxième prorogation du délai de péremption de l'autorisation 43/2022 du 1er juillet 2022 pour la construction d'une résidence de six unités	71, rue Principale L-7420 Cruchten	16.07.24



Avis au public

Eau Potable - Cruchten

Le collège des bourgmestre et échevins de la commune de Nommern informe les habitants de Cruchten que suite à l'acceptation du projet de modernisation du brisecharge entre Oberglabach et Cruchten par le conseil communal le 4 juin 2024, une nouvelle infrastructure y sera réalisée.

Il en résultera une augmentation de la pression de l'eau d'environ 0,5 bar dans la localité de Cruchten.

Le projet est nécessaire pour simplifier la gestion des risques de contamination de l'eau potable.

Alors que nous prévoyons le chantier pour début 2025, nous vous recommandons de vous assurer encore cette année-ci que votre installation d'eau potable correspond à cette augmentation de la pression de l'eau.

En cas de questions supplémentaires, n'hésitez pas à contacter le service technique communal.

Trinkwasser - Kruchten

Das Schöffenkollegium der Gemeinde Nommern teilt den Einwohnerinnen und Einwohner von Kruchten mit, dass nach der Annahme des Projekts zur Modernisierung des Druckminderers zwischen Oberglabach und Kruchten durch den Gemeinderat am 4. Juni 2024, eine neue Infrastruktur an betroffener Stelle geschaffen wird.

Dies führt zu einem Anstieg des Wasserdrucks in der Ortschaft Kruchten um etwa 0,5 Bar.

Das Projekt ist notwendig, um das Risikomanagement im Falle einer Trinkwasserverunreinigung zu vereinfachen.

Wir planen die Umbauarbeiten für Anfang 2025. Wir empfehlen Ihnen daher, noch in diesem Jahr sicherzustellen, dass Ihre Trinkwasseranlage dem höheren Wasserdruck entspricht.

Für weitere Fragen steht Ihnen der technische Dienst der Gemeinde zur Verfügung.

Subsides aux élèves et étudiants méritants

Nom	Prénom :
Adres	d
Numé	de compte (IBAN) :
Nom	e l'établissement financier :
Titulai	du compte :
	secondaires e l'établissement post-primaire fréquenté pendant l'année 2023/2024:
Fin d'	udes de :
	Diplôme CCP, DAP, DT ou équivalent
	revet de maîtrise
	Diplôme de fin d'études secondaires
	post-secondaires e l'établissement post-secondaire fréquenté pendant l'année 2023/2024:
Cycle	'études :
	Diplôme dit « Bachelor »
	Diplôme dit « Master »
	Diplôme de fin d'études supérieur FH ou équivalent (si pas de « Bachelor » ou de
	Master »)
<u>Délai</u>	our introduire la demande:
	nande (avec diplômes à l'appui) est à envoyer ou à déposer au secrétariat nal pour le 30 novembre 2024 au plus tard .
	(Date) (Signature)

Les informations qui vous concernent recueillies sur ce formulaire font l'objet d'un traitement par l'administration communale afin de mener à bien votre demande. Ces informations sont conservées pour la durée nécessaire par l'administration à la réalisation de la finalité du traitement. Conformément au règlement (UE) 2016/679 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données, vous bénéficiez d'un droit d'accès, de rectification et le cas échéant d'effacement des informations vous concernant. Vous disposez également du droit de retirer votre consentement à tout moment.

Ce formulaire peut également être téléchargé à partir de notre site internet, sous la rubrique Media Centre / Formulaires à télécharger.

Adaptation des tarifs pour l'enlèvement des déchets

Notre commune est membre du Syndicat intercommunal pour la gestion des déchets (SIDEC).

En automne 2020, le SIDEC a introduit, en complément des collectes existantes pour le papier/carton et les déchets ménagers, une collecte porte-à-porte par le biais de poubelles à deux roues pour les déchets bio et le verre creux. Cette offre supplémentaire a amené la répartition suivante pour les 169'184 poubelles au total dans l'ensemble des communes – membres :

Déchets bio (18,87 %), Papier/carton (30,68 %), Verre creux (19,37 %), Déchets ménagers (31,38 %)

Le SIDEC lutte, à l'instar d'autres secteurs, avec diverses hausses de prix des dernières années, de sorte qu'il n'est actuellement plus possible de couvrir toutes les dépenses relatives aux collectes porte-àporte moyennant les tarifs dernièrement déterminés en 2015.

De ce fait, l'administration communale informe que, conformément à la décision du conseil communal du 8 août 2024, de nouveaux tarifs pour la collecte porte-à-porte des déchets ménagers entreront en vigueur à partir du 1er octobre 2024 :

9	poubelle	60 litres	80 litres	120 litres	180 litres	240 litres	360 litres	80 litres (sac SIDEC)
STIDE:	frais fixes par an (€)	156,80	195,20	273,60	363,20	468,80	646,40	-
	frais par vidage (€)	2,77	3,42	4,75	6,24	7,92	10,69	10,00

Les tarifs pour la collecte séparée par le biais de la poubelle bleue (papier/carton), la poubelle verte (verre creux) et la poubelle brune (bio) restent gratuits pour les volumes suivants :

Poub	pelle	Gratuit par an
****	bleue (papier/carton)	1 poubelle 120 litres ou 1 poubelle 240 litres
STORE.	verte (verre creux)	1 poubelle 120 litres
RIBAR	brune (bio)	1 poubelle 60 litres (volumes possibles 60 litres, 120 litres ou 240 litres)

AGENDA

Toutes poubelles supplémentaires pour la collecte séparée de papier/carton et de verre creux ou tout volume supplémentaire pour le bio entraînent les frais suivants :

poubelle	tarifs
bleue (papier/carton)	poubelle 120 litres: 12,00 € par an poubelle 240 litres: 24,00 € par an
verte (verre creux)	poubelle 120 litres: 17,04 € par an
brune (bio)	0,038 € par litre supplémentaire par vidage

Des détails supplémentaires peuvent être consultés dans le « Règlement communal relatif à la gestion des déchets du 8 août 2024 », respectivement dans le le « Règlement-taxe communal relatif à la gestion des déchets du 8 août 2024 », publiés sur le site internet communal, sous la rubrique Media Centre / Publications / Règlements communaux respectivement Règlements-Taxe.

Anpassung der Abfallgebühren

Unsere Gemeinde ist Mitglied im interkommunalen Abfallsyndikat SIDEC.

Im Herbst 2020 führte SIDEC als Ergänzung zu den bestehenden Sammlungen für Papier/Karton und Haushaltsabfälle eine Haus-zu-Haus-Sammlung durch Mülltonnen mit zwei Rädern für Bioabfälle und Hohlglas ein. Dieses zusätzliche Angebot führte zur folgenden Verteilung der insgesamt 169.184 Mülltonnen in allen Mitgliedsgemeinden:

Bioabfall (18,87 %), Papier/Karton (30,68 %), Hohlglas (19,37 %), Haushaltsabfall (31,38 %)

Wie andere Sektoren kämpft auch das SIDEC mit verschiedenen Preiserhöhungen der letzten Jahre, sodass es derzeit nicht mehr möglich ist, alle Ausgaben für die Tür-zu-Tür-Sammlungen mit den Tarifen welche zuletzt 2015 neu berechnet wurden zu decken.

Daher informiert die Gemeindeverwaltung, dass gemäß Beschluss des Gemeinderates vom 8. August 2024, neue Tarife für die Haus-zu-Haus-Sammlung von Haushaltsabfällen ab dem 1. Oktober 2024 in Kraft treten:

	Mülltonne	60 Liter	80 Liter	120 Liter	180 Liter	240 Liter	360 Liter	80 Liter (SIDEC Sack)
****	Fixkosten pro Jahr (€)	156,80	195,20	273,60	363,20	468,80	646,40	-
	Kosten pro Entleerung (€)	2,77	3,42	4,75	6,24	7,92	10,69	10,00

Die Tarife für die getrennte Sammlung mittels der blauen Mülltonne (Papier/Karton), der grünen Mülltonne (Hohlglas) und der braunen Mülltonne (Bioabfälle) bleiben für folgende Volumen kostenlos:

Müllto	onne	Kostenlos pro Jahr
atoke	blau (Papier/Karton)	1 Mülltonne 120 Liter oder 1 Mülltonne 240 Liter
STORE	grün (Hohlglas)	1 Mülltonne 120 Liter
NIDATE NIDATE	braun (Bio)	1 Mülltonne 60 Liter (möglich sind 60 Liter, 120 Liter oder 240 Liter)

Alle zusätzlichen Mülltonnen für die getrennte Sammlung von Papier/Karton und Hohlglas oder alle zusätzliche Volumen für Bioabfälle werden mit folgende Gebühren verrechnet:

Mülltonne	Tarife
blau (Papier/Karton)	Mülltonne 120 Liter: 12,00 € pro Jahr, Mülltonne 240 Liter: 24,00 € pro Jahr
grün (Hohlglas)	Mülltonne 120 Liter: 17,04 € pro Jahr
braun (Bioabfälle)	0,038 € pro zusätzlichem Liter pro Entleerung

Weitere Einzelheiten finden Sie im "Règlement communal relatif à la gestion des déchets du 8 août 2024" (Abfallwirtschaftsverordnung) sowie im "Règlement-taxe communal relatif à la gestion des déchets du 8 août 2024" (Abfallgebührenverordnung), welche auf der Internetseite der Gemeinde unter der Rubrik Media Centre / Publications / Règlements communaux respektiv Règlements-Taxe zu finden sind.



LEIT



GEMENG NOUMER



Die Vorteile des Eigenverbrauchs

Eine Photovoltaikanlage erzeugt Strom, den Sie entweder direkt verbrauchen oder gegen eine Vergütung ins Netz einspeisen können. Die Nutzung des eigenen Stroms zum Betrieb von elektrischen Geräten, einer Wärmepumpe oder zum Laden eines Elektroautos kann wirtschaftlich vorteilhaft sein, insbesondere wenn der Strompreis Ihres Energieversorgers höher ist als die Einnahmen aus dem Verkauf Ihres ins Netz eingespeisten Solarstroms.

Darüber hinaus kann der Einsatz eines Batteriespeichers einen Mehrwert für den Eigenverbrauch darstellen, indem überschüssiger Solarstrom in der Nacht genutzt werden kann. Aufgrund des nicht zu vernachlässigenden Ressourcenaufwands und der nicht unerheblichen Kosten, empfehlen wir allerdings eine umsichtige Dimensionierung der Batterie.

Eine weitere interessante Option ist der kollektive Eigenverbrauch. Sie können den erzeugten Strom mit Ihren Nachbarn teilen und so die Rentabilität Ihrer Solaranlage erhöhen.

Weitere Informationen zum Eigenverbrauch: klima-agence.lu/pv.

Die kostenlosen Tools von Klima-Agence

Um die Machbarkeit und Rentabilität Ihres Projekts zu bewerten, können Sie das nationale Solarkataster nutzen, das unter **energie.geoportail.lu** verfügbar ist. Dieses Tool identifiziert die Standorte mit der höchsten Sonneneinstrahlung und bietet eine Funktion für den Eigenverbrauch, die es dem Nutzer ermöglicht, seinen Verbrauch zu schätzen und die optimale Investition zu bestimmen.

Unter **beihilfen.klima-agence.lu** können Sie mit wenigen Klicks die Höhe der staatlichen, kommunalen und von den Energieversorgern gewährten Beihilfen simulieren.







Nei Mataarbechter

Léif Awunnerinnen, léif Awunner,

Mäin Numm ass Martin Losch, ech si gebiertege Kruuchtener, hu 44 Joer, si gepacst an hunn zwee Kanner.

Ech sinn a verschidde Veräiner vun der Gemeng aktiv (Cruchten 2.0 a Bühn 93).

Ech war 5 Joer als Landmaschinnemecanicien zu Walfer bei der Agrilux a 19 Joer op der Mierscher Gemeng am Service Regie.

Säit dem 1. Oktober 2023 verstäerken ech als Gemengenaarbechter am Service Regie d'Équipe vun der Noumer Gemeng.



Martin Losch



Moien,

Ech sinn den Tom, hunn 29 Joer a wunnen zenter engem Joer zu Schrondweiler. Säit dem 1. August sinn ech als Gemengenaarbechter agestallt am Service Regie. Mäin Ofschloss als Gebäudetechniker am Energieberäich hunn ech 2016 am ALR zu Réiden gemaach.

Ech spillen zu Colmer Fussball an hu lo 8 Joer bei All In One an der Wartung geschafft. Ech freeë mech op deen neien Challenge an op eng gutt Zesummenaarbecht.

Tom Weynandt

Gudde Moien.

Mäin Numm ass Gomes Duarte, ech sinn 22 Joer al a wunnen zu Wooltz, do wou ech meng ganz Schoul an och mäin Diplom als Energieelektroniker gemaach hunn.

Ech hunn 3 Joer bei der CFL am Haaptatelier geschafft a lo freeën ech mech bei lech hei op der Gemeng ze schaffen.









Liebe Kinder,

Wisst ihr, worauf ihr in der Nähe von Straßen aufpassen müsst?

Hier findet ihr die wichtigsten Regeln.



Chers enfants,

Est-ce-que vous savez à quoi vous devez faire attention près des routes?

Voici les règles les plus importantes.



Dear children,

Do you know what you need to do when you are next to a street?

These are the most important rules.



lch bringe mich nicht in Gefahr.



J'évite des situations dangereuses.



I avoid dangerous situations.





Auch auf dem Bürgersteig bin ich vorsichtig



Aussi sur le trottoir, je fais attention



I always pay attention - also on the sidewalk.



WWW.POLICE.LU ZESUMME FIR IECH

Eis Jubilaren

Den 2. Abrëll huet d'Madamm Fohl-Franck Thérèse vun Noumer am Krees vun hirer Famill hiren 90. Gebuertsdag gefeiert.

D'Buergermeeschtesch Sophie Diderrich an de Schäffen Nicolas Decker ware frou kënnen um Dag selwer fir déi 90 Joer gratuléieren ze goen.

De ganze Schäffen- a Gemengerot wenscht der Mme Fohl-Franck nach vill Jore bei gudder Gesondheet derbäi.



Den 29. Juni huet den Här Simonis vu Schrondweiler am Krees vu senger Famill säin 100. Gebuertsdag gefeiert.

D' Buergermeeschtesch Sophie Diderrich war frou kënnen um Dag selwer fir déi 100 Joer ze gratuléieren.

De ganze Schäffen- a Gemengerot wënscht dem Här Simonis nach vill Jore bei gudder Gesondheet derbäi.



Den Télévie 2024 war e groussen Erfolleg. Op de nächste Säite fannt Dir déi bescht Momenter vun den Evenementer, déi an dësem Kader organiséiert goufen. E besonnesche Merci un all déi, déi dëse Succès méiglech gemaach hunn.

LEIT



AGENDA

AFTER WORK 19.01

ORGANISATIOUNSCOMITE CENTRE DE PROMESSES NOMMERN







KANNER FUESBA DANCE-ATMOSPHERE

NOMMERN ASBL

























DAG VUM BRAND-SCHUTZ 24.02

AMICALE POMPJEEËN GEMENG NOUMER









LÉIERPERSONAL NOUMER MAT DER ËNNERSTËTZUNG VUN DER GEMENG











CABARET BATTER SÉISS 02.03 ORGANISATIOUNSCOMITÉ TÉLÉVIE







INFOVER-SAMMLUNG 04.03 ORGANISATIOUNSCOMITÉ

TÉLÉVIE





GROUSS BOTZ 16.03 GEMENG NOUMER







PUBLIC VIEWING 21.03

CLUB DES JEUNES CRUCHTEN



FRÉIJOERS CONCERT 24.03 MUSIKSFRËNN GEMENG

NOUMER









GESCHICHTEN UM BAUEREN-HAFF 29.03

ELTEREVEREENEGUNG NOUMER



GALA
DINNER
29.03
ORGANISATIOUNSCOMITÉ
TÉLÉVIE









JEEËRBAL 05.04 GEMENG NOUMER ZESUMMEN MAT DEN LOKALEN JEEËR AUS DER GEMENG













QUIZ OWEND 06.04 MUSEKSFRËNN NOUMER





















UEGEL CONCERT 13.04 PAARVEREENEGUNG NOUMER







MTB TOUR 14.04 DT NOUMER





HOLZ STEE 14.04 PAARVEREENEGUNG NOUMER







TÉLÉVIE DAG 17.04 ORGANISATIOUNSCOMITÉ TÉLÉVIE













GROUSSEN TÉLÉVIE DAG 20.04

ORGANISATIOUNSCOMITÉ TÉLÉVIE

















GEMENG LEIT SCHOUL AGENDA









21















FOTOEN: ALPHONSE CLASSEN, POL ARLÉ, LUCIEN KONECZNY

Natur- & Geopark Mëllerdall

Mount vum Bongert

Wer an die Region Müllerthal denkt, denkt meist an atemberaubende Felslandschaften und geologisch wertvolle Plätze. Charakteristische Bestandteile der Region des Natur- & Geopark Mëllerdall sind darüber hinaus aber auch die Streuobstwiesen (lux. "Bongerten"). Diese gehören zum kulturellen und natürlichen Erbe und prägen die Region auf vielfältige Weise. Seit jeher wird das hochwertige Obst der "Bongerten" für die unterschiedlichsten Zwecke genutzt. Auch heute noch veredeln lokale Produzenten das Obst der "Bongerten" zu leckeren und regionaltypischen Produkten von sehr hoher Qualität (Apfelsaft, Edelbrände, Apfelwein u.v.m.). Aus diesem Gründen hat sich der Natur- & Geopark Mëllerdall dazu entschlossen, auch wieder dieses Jahr den "Mount vum Bongert" zu organisieren. Dieser findet den ganzen Oktober statt und lädt dazu ein, die Streuobstwiesen des Müllerthals aus den verschiedensten Perspektiven zu entdecken und zu feiern.

Highlights und Events:

Es werden unterschiedliche Aktionen und Events organisiert:

- Angebot an unterschiedlichen Bongerten-Menüs in teilnehmenden Restaurants
- Aktivitäten für Kinder rund um die Streuobstwiese (Schulaktivitäten, usw.)
- Veranstaltungen für Erwachsene (Kochkurse, Workshops usw.)
- Informationen über die Vizfeste und Feste rund um die Produkte der Streuobstwiesen organisiert von Vereinen aus der Region

Das Angebot an Veranstaltungen wird ständig aktualisiert, somit sollten Sie immer wieder nach Neuigkeiten auf unserer Website suchen. Alle Infos zu den geplanten Events auf unserer Webseite (www.naturpark-mellerdall.lu) unter "Mount vum Bongert 2024".





ACHTUNG! TASCHENDIEBE

GENERELL GILT: Vorsicht, wenn Fremde sich Ihnen zu sehr nähern. Trick- und Taschendiebe arbeiten mit verschiedenen Ablenkungsmanövern, um unbemerkt an Ihre Wertsachen zu gelangen!



Lassen Sie sich nicht von fremden Personen ablenken. Halten Sie Ihre Wertgegenstände stets im Blick und nah am Körper.



Achten Sie auf Personen, die Sie anrempeln oder sich Ihnen zu sehr nähern. Halten Sie Taschen und Rucksäcke stets geschlossen.



Halten Sie fremde Personen, die Sie mit einer Umarmung begrüßen oder antanzen, auf Distanz.



Achten Sie auf Personen, die sich Ihnen zu sehr nähern um u.a. nach Kleingeld oder Zigaretten zu fragen.





Nordstadjugend & Creos Living Lab

Engagement und Kreativität:

Das Graffiti-Projekt des Creos Living Lab in Cruchten

Im Rahmen des Projektes "Creos Living Lab" wurde in Zusammenarbeit mit dem renommierten luxemburgischen Künstler Daniel Mac Lloyd und Jugendlichen der Nordstadtjugend ein beeindruckendes Graffiti-Kunstwerk auf den Mauern der Transformatorstation in Cruchten geschaffen. Dieses Kunstwerk ist nicht nur ein optisches Highlight, sondern symbolisiert auch die enge Verbundenheit und das Engagement der Projektbeteiligten.

Das "Creos Living Lab" ist ein innovatives Projekt, bei dem 14 Haushalte in Cruchten den Haushalt der Zukunft unter realen Bedingungen testen und analysieren. Ziel ist es, wertvolle Erkenntnisse über den Einfluss moderner Wohnweisen auf das Stromnetz zu gewinnen und sich bestmöglich auf die Energiewende vorzubereiten. Das Projekt wurde am 1. Juli 2024 gestartet und dauert 1 Jahr.

Das Graffiti entstand in einem speziellen Workshop unter der Leitung von Daniel Mac Lloyd in Zusammenarbeit mit Jugendlichen der Nordstadjugend. Die jungen Teilnehmer hatten die Möglichkeit, sowohl ihr künstlerisches Talent zu entfalten als auch ihre Vision der Energiewende zu verbildlichen und sich aktiv an diesem wichtigen Projekt zu beteiligen. Unter Anleitung des erfahrenen Graffiti-Künstlers konnten die Jugendlichen die Transformatorstation in Cruchten kreativ mitgestalten und ihren eigenen Abdruck hinterlassen.

Die Einbeziehung von Jugendlichen aus der direkten Umgebung von Cruchten war Creos ein besonderes Anliegen. Durch ihre aktive Teilnahme konnten die jungen Künstler nicht nur ihre Kreativität ausleben, sondern auch ein nachhaltiges Zeichen für ihre Gemeinde setzen.

Das Graffiti-Kunstwerk wird nach Abschluss des Projektes als bleibendes Symbol an diese in Luxemburg einzigartige Initiative erinnern. Mit diesem Kunstwerk haben wir nicht nur eine ästhetische Bereicherung in Cruchten geschaffen, sondern auch den Zusammenhalt und das Engagement der lokalen Gemeinschaft gestärkt. Neben der Transformatorstation hat Creos auch 4 Tafeln mit detaillierten Informationen zum Projekt aber auch zur Energiewende im Allgemeinen aufgestellt.







EINFAHRT FREIHALTEN Wir bedanken uns herzlich bei Daniel Mac Lloyd und der Nordstadjugend für die inspirierende Zusammenarbeit und freuen uns auf die positiven Auswirkungen, die dieses Projekt in Zukunft haben wird.

3. Alterskommissioun

Visite Seniorenresidenz Bissen

De 16. Abrëll 2024 hat d'Drëtt-Alterskommissioun eng Visite op Bissen an d'Seniorenresidenz Am Park organiséiert.

D'Platze fir matzegoe ware begrenzt, a ganz séier och all besat.

Lass ass et um 11 Auer gaangen, mat enger Visite duerch déi eenzel Gebaier, fir de Leit e kompletten Abléck ze ginn, wéi d'Liewen an sou enger moderner Struktur fir eeler Leit funktionéiert. Den Direkter selwer, den Hr Ribeiro huet ons mat Hëllef vu sengem Personal duerch d'Gebai geféiert. Et war eng ganz interessant Visite op där d'Leit och d'Méiglechkeet haten all hier Froen zu dësem Thema ze stellen. Zu Bissen sinn, op engem selwechte Site, all eenzel Etappe méiglech (betreit Wunnen, Altersheem, Pfleegeheem).

Souguer 'hir perséinlech Gare', wou d'Leit kënnen als therapeutesch Uwennung mat 'hirem' Zuch fueren, konnte mir testen. Dest ass hieren neitsten Projet, deen et just beihinnen zu Bissen gëtt.

Duerno krute mir e gutt Mëttegiessen offréiert, fir dat eis Gemeng d'Onkäschten iwwerholl huet.

Och krute mir Brochuren mat Detailer mat, fir doheem a Rou unzekucken.

Mir soen dem Hr Ribeiro a senger ganzer Equipe e grousse Merci, fir all hir Méi, an och der Gemeng Noumer Merci, dat si dëse Projet ënnerstëtzt hunn.

Well den Interessi bei de Leit sou grouss war, ass d'Iddie och do, fir 2025 eventuell eng Visite op Miersch an d'Altersheem ze organiséieren.



27



€ E

4



Rue de la gare



Club des Jeunes Cruchten



PORTE OUVERTE CLUB DES JEUNES CRUCHTEN

21 September, 16:00 Auer An eisem Clubsall hannert der Gemeng zu Noumer

Bass du teschent 16 an 30 Joer aal dann komm lanscht fir mat eis Zeit ze verbrengen an eis kennen ze léieren.

Fir iessen an drenken ass gesuergt!

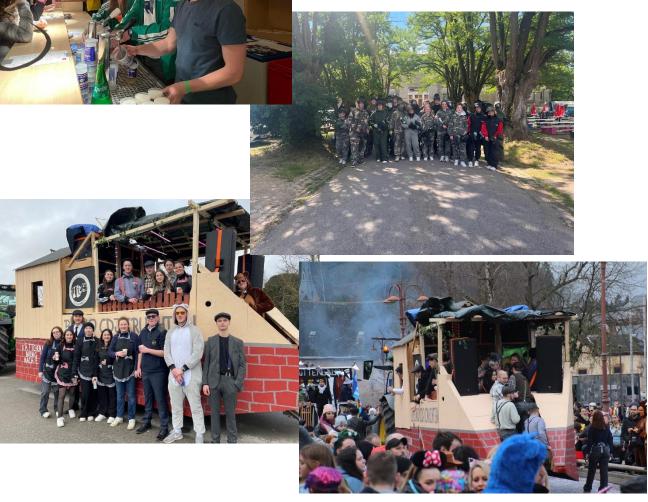
Mir fréen eis op dech!

Fir weider Infos oder Froen Tel: 621 24 05 11

Eis Aktivitéiten vun desem Joer: Club des Jeunes Cruchten

- Kavalkade Dikkrech
- Kavalkade Wasserbëlleg
- Retrobal
- Télévie Centre de Promesse Nommern
- Paintball Veckring
- Kiermes Kruuchten
- Friichtebal





Elterevereenegung

SCHOULFEST 12.7

CO-ORGANISATIOUN SCHOUL NOUMER & ELTEREVEREENEGUNG





GEMENG LEIT SCHOUL AGENDA

32

CAMPING 2024





Vos trajets en un clic. Avec notre app Bummelbus.

Le service Bummelbus est un service de transport collectif urbain et non urbain à la demande porte-à-porte complémentaire aux transports publics et privés.

L' app du Bummelbus vous permet de réserver votre bus 24/24h et 7/7j en toute facilité. Localiser votre Bummelbus en direct, paiement en ligne, indication du temps d'arrivée: Bummelbus – App.









Elterevertrieder

Info Owender

De 4. Juni huet an enger flotter Ambiance en Info Owend vu Bee Secure statt fonnt. Dëst war an enger gudder Zesummenaarbecht zwëschent dem Schoulcampus Noumer, den Elterevertrieder, der Elterevereenegung an der Gemeng organiséiert ginn.



Am selwechte Senn luede mir iech Elteren lo schon häerzlech op e weideren Info Owend de 17. Oktober an. Des Kéier mat engem Thema wat eis alleguerten um Häerze läit: Antimobbing (an der Grondschoul). Weider Infoen wäerten no der Rentrée kommen.

17. Oktober - Antimobbing

Save the Date!





Emweltkommisioun

MERCI GILLES

D'Ëmweltkommissioun vun der Noumer Gemeng huet bei de Champignon agelueden, fir dem Gilles Schneider, eisem engagéierte Fierschter, fir seng laangjäreg Aarbecht Merci ze soen.

Et war e ganz häerzleche Merci un e Mann, dee mat senger Begeeschterung der Gemeng an hire Kanner vill iwwert d'Natur bäibruecht huet. Säin Idealismus an säin éiwegen Optimismus hunn dozou gefouert, datt d'Traditioun v un de Bongerten erëm belieft gouf an de Steekauz an eisem Gebitt nees usidele konnt.

D'Ëmweltkommissioun huet dem Gilles als Unerkennung e Fotoalbum mat villen Erënnerungen aus senger Zäit an der Gemeng iwwerreecht an dono op e Patt an e Maufel invitéiert.









Fotoen: Pol Arlé

Aktioun Gielt Band - Hei ass Plécken erlaabt

All Joer gëtt kiloweis zeidegt Uebst, dat an de Bongerten, de Gäert an op ëffentliche Plazen ënnert de Beem fault, verbëtzt. An dobäi wier et esou einfach: Et geet duer, déi Äppel, Bieren, Prommen asw. Ze plécken and doraus Kompott oder Gebees ze kachen, de Jus auszepressen oder domat eng Taart ze baken.

D'Saach huet awer een Hoken: Plécken, ouni d'Erlabnes vum Proprietär ze hunn, ass verbueden.

D'Léisung? D'Aktioun «Gielt Band».

Hei ass Plécken erlaabt:



L'action Gielt Band - Ici, la cueillette est autorisée

Les kilos de fruits mûrs qui chaque année pourrissent sous les arbres dans les vergers, les jardins et sur les places publiques, c'est tout simplement du gaspillage. Le remède est facile : ramasser et cueillir ces pommes, poires, prunes etc. et en faire une compote ou de la confiture, en presser le jus ou faire une tarte.

Mais il y un hic: la cueillette sans autorisation du propriétaire est interdite.

La solution? L'action « Gielt Band ».

Ici, la cueillette est autorisée:





SAVE THE DATE

De Samschdeg 19. Oktober pléckt d'Ëmweltkommissioun zesumme mat all den interesséierte Bierger Äppel an Nëss déi dono zesumme verschafft ginn.

Le samedi 19 octobre, la commission de l'environnement, accompagnée par tous les citoyens intéressés, cueilleront des pommes et des noix, puis les transformeront ensemble.



HEI DIERFT DIR PLÉCKEN!

"Gielt Band" - Charta fir Leit, déi Uebst plécke wëllen:

- An dësem Bongert däerf och Uebst vun deene Beem gepléckt ginn, un deene kee gielt Band hänkt.
- Et ass verbueden, op de Bam ze klammen oder eng Leeder ze benotzen.
- De Bam däerf net beschiedegt ginn.
- D'Uebst ass fir de Privatgebrauch best\u00e4mmt.
- Pléckt nëmmen déi Quantitéit un Uebst, déi Dir braucht.
- Hannerloosst d'Natur an deem selwechten Zoustand, an deem Dir se virfonnt hutt.
- **Blockéiert keng Zoufaarten.**
- Dir pléckt op Är eege Verantwortung.

Charte « Gielt Band » à destination des cueilleurs :

- Dans ce verger, les fruits des arbres qui ne sont pas marqués à l'aide d'un ruban jaune peuvent aussi être cueillis.
- il est interdit de grimper sur l'arbre ou d'utiliser une échelle.
- L'arbre ne doit pas être endommagé.
- Les fruits sont destinés à l'usage privé.
- N'emportez que la quantité de fruits dont vous avez besoin.
- Laissez la nature dans le même état que vous l'avez trouvée.
- Ne bloquez pas les voies d'accès.
- La cueillette se fait sous votre propre responsabilité.





Integratiounskommissioun

Filmprojekioun am Kader vum 80. Anniversaire vum Enn vum zweete Weltkrich



"D'IERZENZOPP ASS GUTT"

E Film vun de Mierscher Guiden a Scouten an de Geschichtsfrenn vu Miersch



August 1943. Nodeems hire Fliger schwéier beschiedegt ginn ass, muss déi amerikanesch Crew hire Bomber verloossen a spréngt iwwer de feindleche Linne mam Fallschierm erof. Vun deenen 10 Membere vum Equipage, kréien sech der zwee, no enger abenteuerlecher Rees duerch Nazidäitschland, bis op Miersch duerchgeschloen. Hei kréien si Hëllef vun 2 vun der lokaler LVL-Zell vun der Mierscher Resistenz. Dräi Méint duerno sent d'BBC de Message "D'Ierzenzopp ass gutt". Et ass de codéierte Message dat déi zwee Aviateuren nees sécher an de frendleche Linnen ukomm sinn. Ee Meeschterwierk vun der Mierscher Resistenz. Mä wat ass duerno mat desen dapere Männer a Frae'e geschitt? Dese Film beliicht hiert Schicksal an hire Courage ...

CENTRE CULTUREL KRUUCHTEN

Den 18. Oktober 2024

Reservéiert w.e.g. är Plaz per Mail: kulturnommern@gmail.com

Eng Organisatioun vun der Kommissioun fir Zesummeliewen an der Kommissioun fir Kultur vun der Gemeng Noumer

PROGRAMM

18:45 **Entrée**

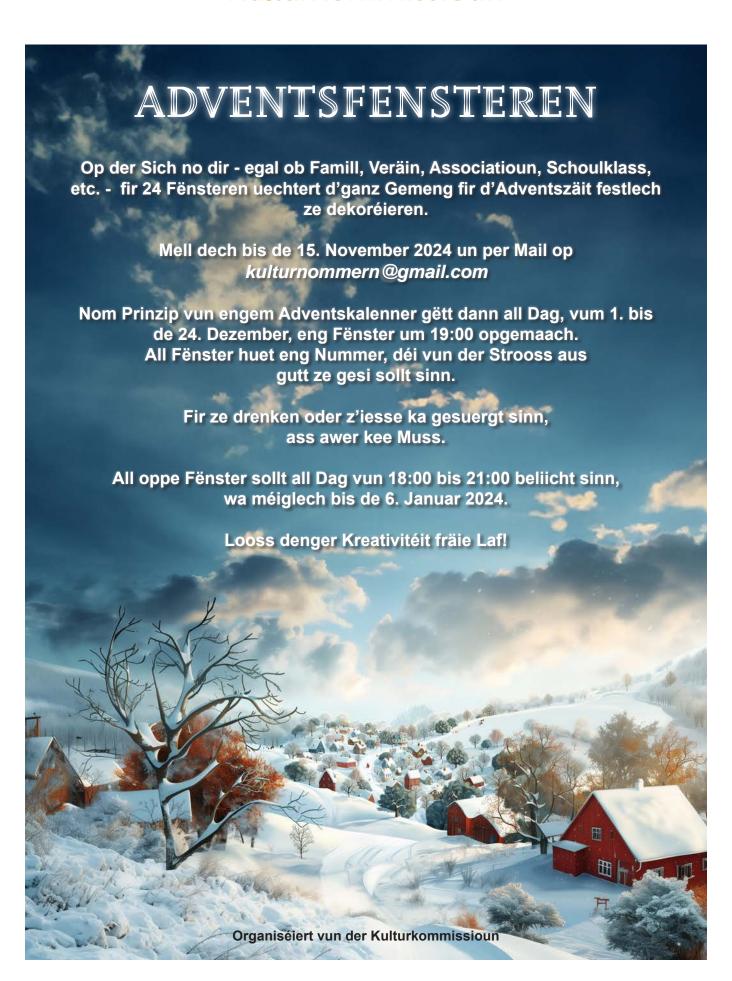
19:00 **Virféirung**

uschléissend:

Diskussioun mam Auteur Ern KOHN

De Patt dono gëtt offréiert vun der Noumer Gemeng

Kulturkommissioun



Museksfrënn Gemeng Noumer

Et war Zäit ginn.....

Et war Zäit ginn dass d'Saison zum Enn komm ass. Et waren 9 Méint matt engem ganz chargéiertem Programm. No de ustrengende Méint vum Télévie an der Gemeng Noumer ass et fir eis Musek awer direkt erem weider gaang.

Ausnamsweis nëmmen eng Billergalerie ouni vill Text



Den 1. Mäi 2024 um Bëschfest beim Fräiheetsbam zu Stroossen op Invitatioun vun der lokaler Musek



Den 19. Mäi 2024 bei engem Concert an dem flotte Kader vum Käercher Schlass



Den 22. Mäi 2024 um Concert op der Plëss.



Eise Jugendensembel op eisem Summerfest den 16. Juni 2024 zu Noumer



Och Flammküchle kënnen eis Musikanten machen



Museksfrënn Gemeng Noumer soen alle Leit déi eis op eisem Summerfest ënnerstëtzt e grousse MERCI



Am Cortège um Nationalfeierdag zu Noumer



Sonnerie Nationale gespillt vum Christian Napoli



Virum Depot vun der Gerbe



Blumen fir Affer vum Krich



De 7. Juli 2024 beim Concert Apéro um Kiosk op der Bleech an der Fiels



Den 13. Juli hu mir den Ofschloss zu Noumer um Camping gemach. Hei huet och nach eng Kéier eise Jugendensembel gespillt



Zum Ofschloss vun der Saison hu mir dann nach zesummen e Patt op Saison gedronk

GEMENG LEIT **SCHOUL AGENDA**

DER SICHERE SCHULWEG



LINKS, RECHTS, LINKS...

- Ich gehe immer auf der sicheren Seite des Bürgersteigs, weit weg von der Straße.
- Ich überquere die Straße am Fußgängerstreifen: bei Rot bleibe ich stehen, bei Grün darf ich gehen, doch trotzdem bleibe ich achtsam. Sind keine Ampeln vorhanden, schaue ich nach links, nach rechts und nochmal nach links bevor ich die Straße überquere.
- Ist kein Fußgängerstreifen vorhanden, bleibe ich dort stehen, wo die Straße überschaubar ist und die Autofahrer mich sehen können. Danach links, rechts, links...



ELTERN GEHEN MIT GUTEM BEISPIEL VORAN!

- Erklären Sie Ihren Kindern die wesentlichen Verkehrsregeln.
- · Machen Sie Ihre Kinder auf die Gefahren der Straße aufmerksam.
- Gehen Sie den Schulweg mehrmals gemeinsam ab.
- Beachten auch Sie die Verkehrsregeln: halten Sie nicht mit dem Wagen auf dem Fußgängerstreifen oder auf dem Bürgersteig!
- · Lassen Sie Ihr Kind nur zur Seite des Bürgersteigs aus dem Auto ein- und aussteigen.

ICH BIN SICHTBAR!

Damit mich die Autofahrer im Dunkeln besser sehen,

- trage ich helle Kleidung;
- · klebe ich reflektierende Bänder auf meine Kleidung und auf meine Schultasche;
- ziehe ich eine Sicherheitsweste über.

SICHERHEITSGURT UND KINDERSITZ!

Auch für kurze Fahrten!

- · Im Auto muss man immer angeschnallt sein, entweder mit dem Gurt oder im Kindersitz.
- Kinder zwischen 3 und 17 Jahren, welche noch keine 150cm groß sind, müssen in einem für ihre Größe und ihrem Gewicht entsprechenden Kindersitz Platz nehmen oder eine Sitzerhöhung nutzen.



Erhöhte Vorsicht zum Schulanfang

Vor allem Kleinkinder kennen die Gefahren im Straßenverkehr nicht und sind aufgrund ihrer Größe weniger sichtbar für den Autofahrer. Zudem können sie zum Schulanfang aufgeregt sein und daher die wesentlichen Verkehrsregeln vergessen. Zusätzliche Vorsicht ist daher seitens aller Verkehrsteilnehmer gefragt:

- · Seien Sie achtsam und passen Sie auf Kleinkinder auf.
- · Passen Sie Ihre Geschwindigkeit in der Nähe von Schulen an.



ZESUMME FIR IECH WWW.POLICE.LU

AGENDA

Garderie Butzenhaff Kruuchten



LEIT

Mir profitéiren vum Summerwieder AN EISEM GAART











PROJET STRAND D'Kanner experimentéiren

mat Waaser an Sand.





GEMENG LEIT SCHOUL AGENDA

44

Maison Relais Noumer



EIS ÉISCHT WOCHEN AN DER SUMMERVAKANZ





Mir hun friem Länner bereest, Spiller aus aneren Kulturen kennegeléiert, neit lessen geschmaacht, waren kreativ an hun flott Ausflich ënnerholl. Am Parc Sënnesräich hun mir eis Sënn entdeckt a mat Neonsfaarwen gemoolt. Op dem Bambesch Spillplaaz an dem groussen Pirateschëff an der Stadt konnten mir eis gutt austoben. Am Parc Merveilleux hun mir eppes iwwer Déieren geléiert an déi Spillplazen erkundet. Bei dem waarmen Wieder konnten mir eis an der Schwämm oofkillen. Mir haten vill Spaass op eiser Rees um déi Welt a freën eis op déi nächst Wochen!



7. – 20. Oktober 2024

semaines de la santé *mentale*

Déi Jonk stäerken,











Sonndes, de 6. Oktober 2024

guidéiert Wanderungen a Visitten uechter d'Land

Dimanche, 6 octobre 2024

randonnées et visites guidées à travers le Luxembourg

Weider Informationnen Plus d'infos

www.naturpark-mellerdall.lu





LEIT



COLLECTE DE VÊTEMENTS À partir de 9 heures dans votre rue.

Avec vos dons de vêtements, textiles et chaussures, vous soutenez:

- Des projets sociaux et humanitaires de Kolping dans le monde et au Luxembourg
- Activités, services et des postes de travail pour les ASBL Jongenheem et Solidarité-Jeunes.

taires de xembourg es de

KLEEDER SAMMLUNG Ab 9 Auer an ärer Strooss.

Mat Ärer Spent vu Gezei, Textilien a Schong ënnerstëtzt Dir:

- Sozial an humanitär Projeten vu Kolping
- an der Welt an zu Lëtzebuerg - Aktivitéiten, Servicer an
- Aarbechtsplazen am Jongenheem a Solidarité-Jeunes ASBL.

CLOTHES COLLECTION From 9 o'clock in your street.

Please donate your old clothes, textiles and shoes. Your donation will support:

- Social and humanitarian projects from Kolping in the world and Luxembourg
- Activities, services and jobs in favour for Jongenheem and Solidarité-Jeunes ASBL.







solina.lu kolping.lu Hotlines: 31 22 41 50 77 74







Créez un compte Valorlux et commandez vos sacs bleus en ligne! Livraison gratuite à domicile ou retrait aux stations d'essence « Aral »



Erstellen Sie Ihr Valorlux-Konto und bestellen Sie Ihre blauen Säcke online! Gratis Lieferung nach Hause oder Abholung an den "Aral"-Tankstellen





31, rue Principale L-7465 Nommern • Tél. : 83 73 18 - 200 • www.nommern.lu